

**Siitu, Riita,
Mphira ni Paphaya**

A publicação desta obra foi patrocinada pela Associação
Progresso, com fundos da ACDI / CODE

Ficha Técnica

Título: **Siitu, Riita, Mphira ni Paphaya**

(O Zito, a Rita, a Bola e a Papaia)

Autor: **João Kuimba** (pseudónimo)

Tradução para a língua Emakhuwa: **Aníbal Victorino**

Revisão: **Aníbal Victorino**

Ilustração: **do autor**

Arte final: **Jonas Siteo**

Edição: **Editora Escolar**

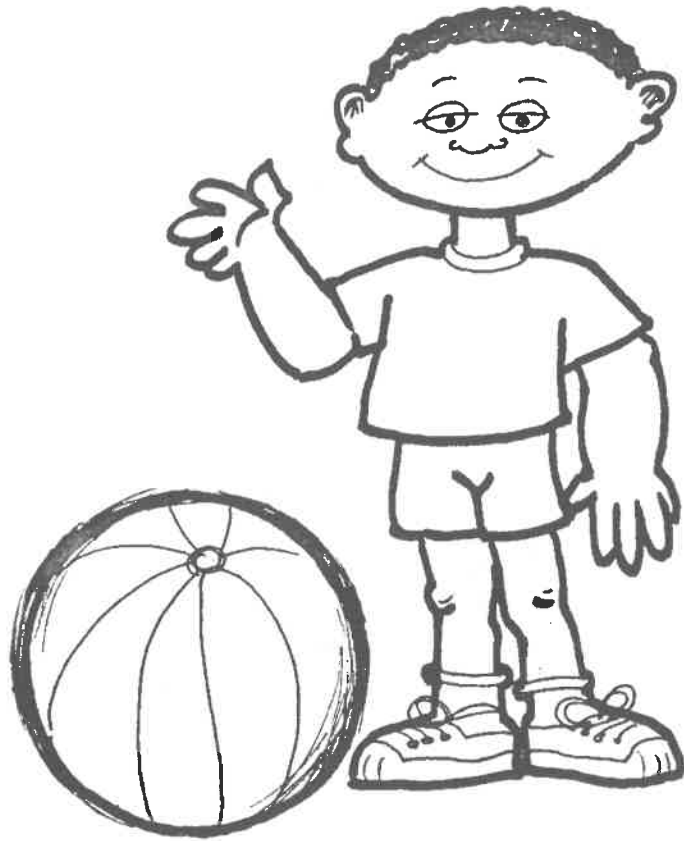
Tiragem: **3000 exemplares**

Nº de Registo: 4993/RLINLD/2006

Maputo, 2007



**Siitu ohaana
mphira**



Mphira ori
muulupale,



ni khonreera
otupha



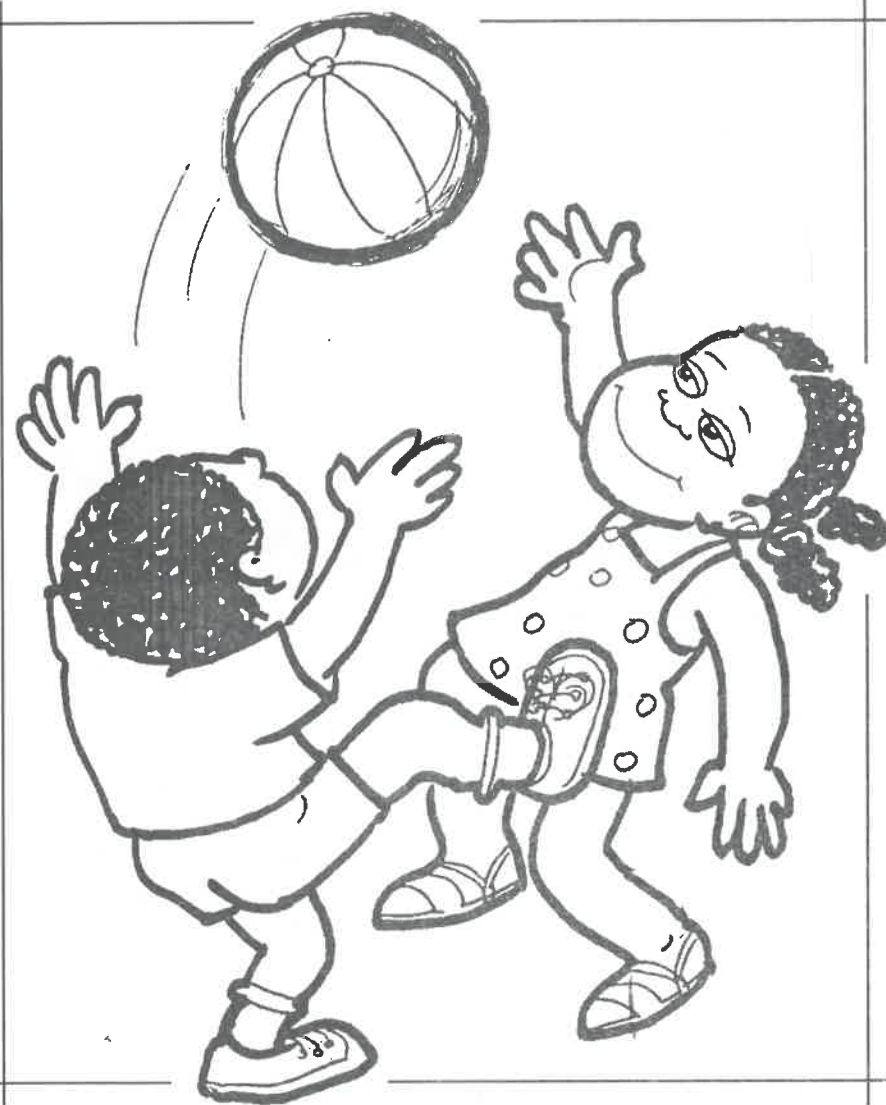
**Mphira
onnitthyawa**



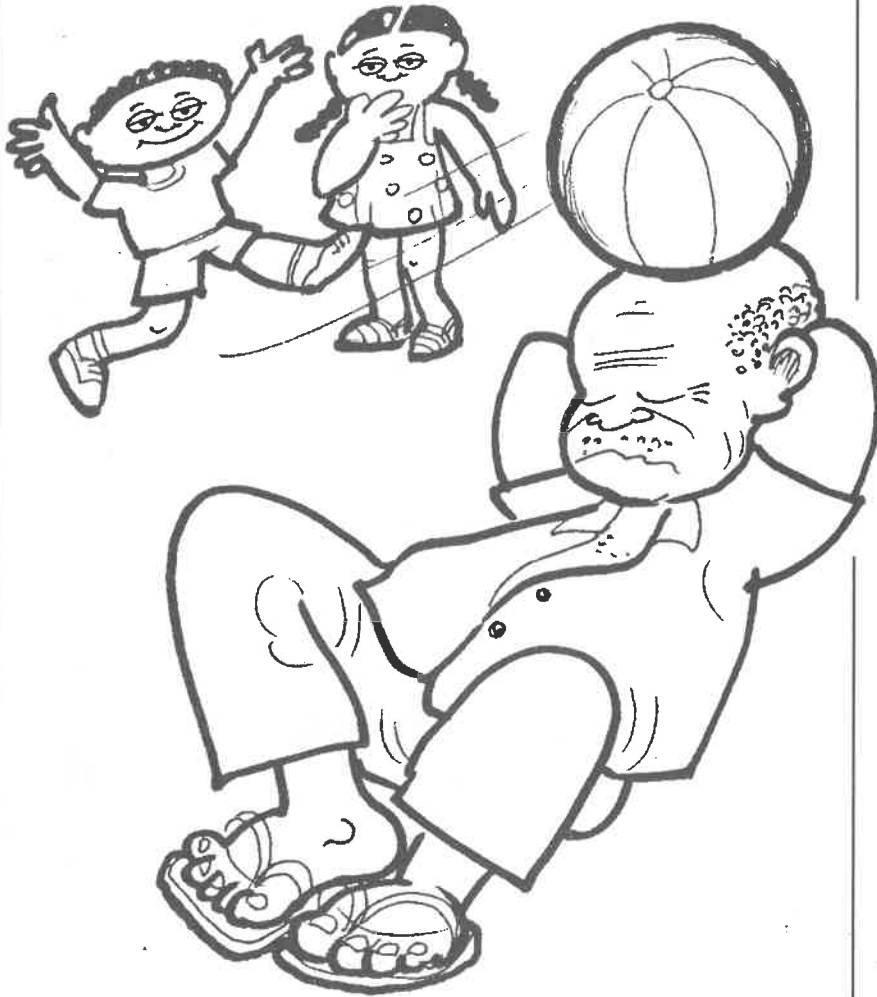
**Siitu onimunnya
mphira Riita.**



Riita oninntthika
mphira.



Mphira
ori osulu.



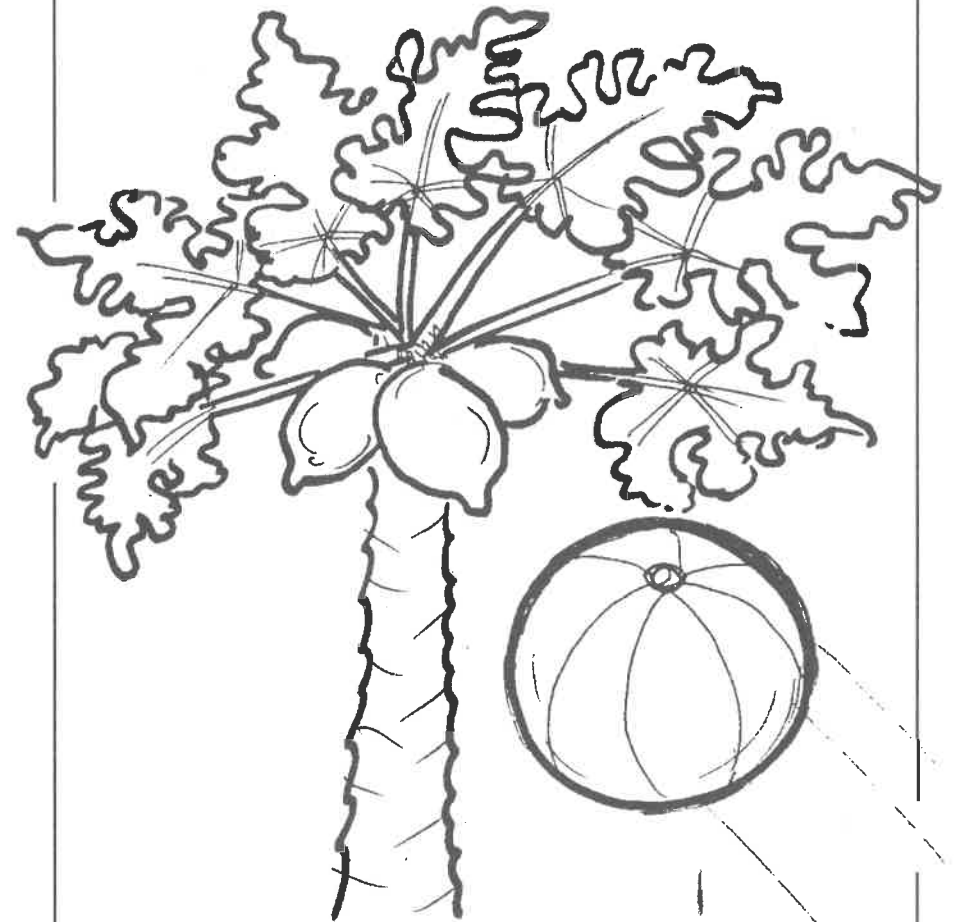
Oomorela vamuru
va apwaapu awe.



Apwaapu awe aaviruwa.
Awo anthhuna orupa.

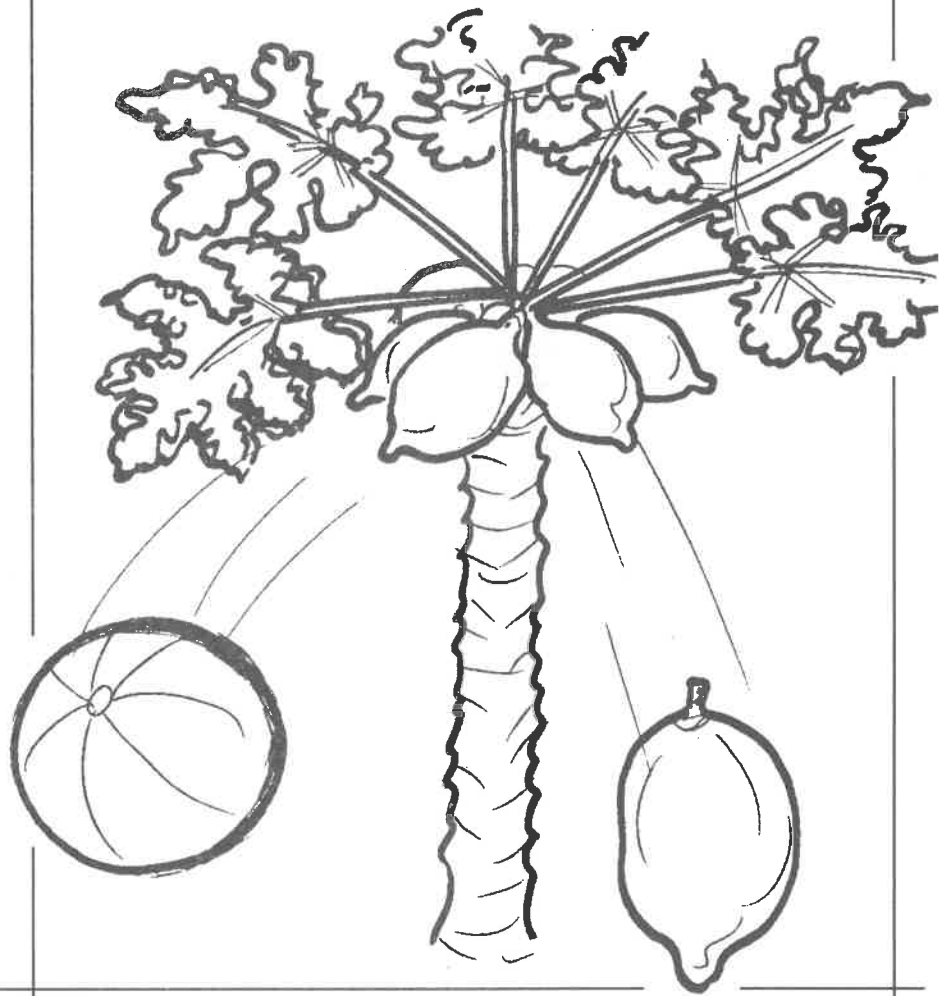


**Siitu ommana
mphira,**



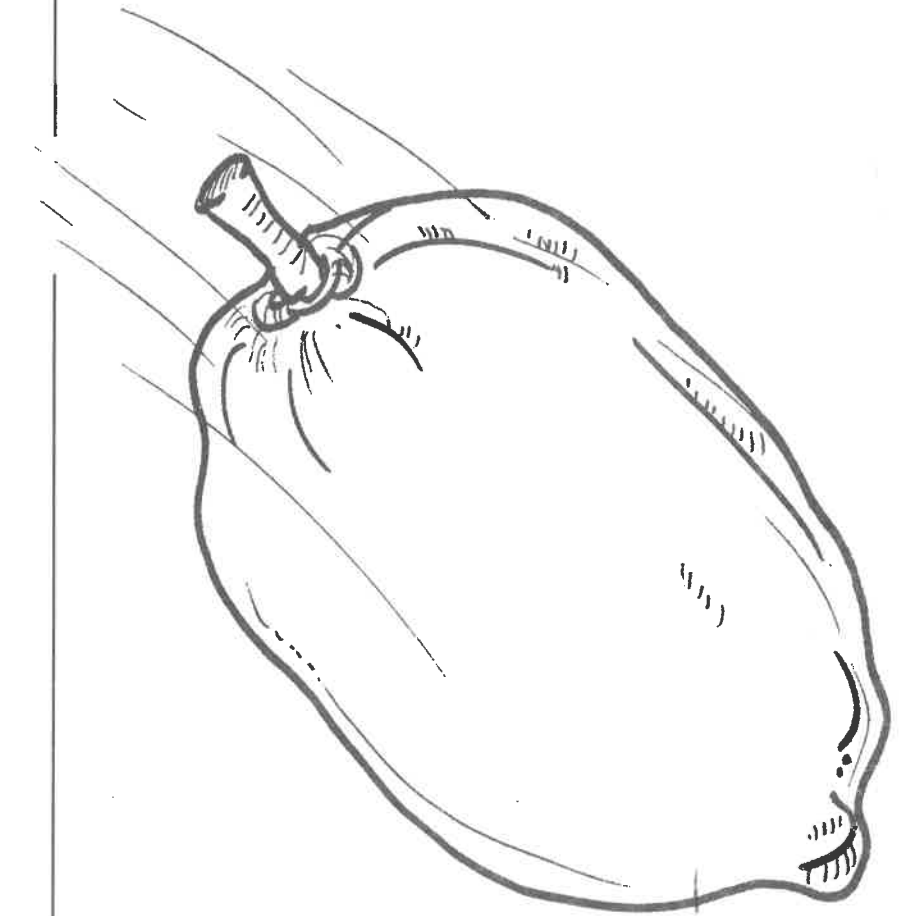
**Owo ommana
paphaya.**

14



**Paphaya
oomora.**

15



**Owo
oottokottha.**



**Siitu ni Riita
oniimulya paphaya.**

Ekiseryo